

# **gazes (visiones)**

## **Término**

### **Término**

gazes

### **Idioma**

Inglés (Reino Unido) (215)

### **Área Especialidad**

Humanidades y de las Artes (406)

### **Disciplina**

Lingüística Aplicada (496)

### **Temática**

Lingüística Sistémico-Funcional: Teoría de los Códigos de Legitimación

### **Definición del término**

Forms taken by social relations. Gazes are part of the 4-K model. Gazes are generated by varying strengths of two kinds of social relations: subjective relations (SubR+/-) and interactional relations (IR+/-). Principal gaze modalities are: social gaze (SubR+, IR-), cultivated gaze (SubR-, IR+) and born gaze (SubR+, IR+), which all reflect stronger social relations; and a fourth gaze, trained/blank gaze (SubR-, IR-), indicates weaker social relations. These concepts help distinguish kinds of knower codes (and élite codes); e.g. social knower codes, cultivated knower codes, etc. Gazes are mapped on the social plane and traced over time on social profiles.

### **Fuente / Autor (del término)**

Maton, K. (2016). Starting points: resources and architectural glossary. En K. Maton, S. Hood & S. Shay (Eds.), Knowledge-building: Educational studies in Legitimation Code Theory. Londres: Routledge.

### **Contexto del término**

The gazes outlined above trace a continuum of progressively weaker social relations and so increasing openness to potential knowers.

## **Fuente / Autor (del contexto)**

Maton, K. (2014). Knowledge and knowers: Towards a realist sociology of education. Londres: Routledge, p. 96.

## **Español**

### **Equivalente en español**

visiones

### **Categoría gramatical**

Nominal (221)

### **Variante de traducción**

miradas

### **Información geográfica de la variante en español**

México (Mex.) (192)

### **Definición del término en español**

Formas que toman las relaciones sociales. Las visiones forman parte del modelo 4-K y se generan a partir de diferentes grados de intensidad de dos tipos de relaciones sociales: relaciones subjetivas (RSub+/-) y relaciones interactivas (RI+/-). Las cuatro modalidades principales de visión son: visión social (RSub+, RI-), visión culta (RSub-, RI+), visión nata (RSub+, RI+) y visión capacitada (o nula) (RSub-, RI-). Mientras que las primeras tres modalidades reflejan relaciones sociales con grados altos de intensidad, la cuarta modalidad indica relaciones sociales con grados bajos. Estos conceptos ayudan a distinguir distintos tipos de códigos de conocedor (y códigos de élite): e. g. códigos de conocedor sociales, códigos de conocedor cultos, etc. Las visiones se trazan en el plano social y se rastrean a lo largo de la línea temporal en los perfiles sociales.

### **Fuente / Autor (del término en español)**

Traducción de la definición en inglés por Daniel Rodríguez Vergara.

### **Contexto del término en español**

Las visiones esbozadas anteriormente trazan un continuo de relaciones sociales que se debilitan paulatinamente, incrementando la apertura hacia conocedores potenciales.

### **Fuente / Autor (del contexto en español)**

Traducción del contexto en inglés por Daniel Rodríguez Vergara.

## **Notas para la traducción**

### **Remision**

- [social relations \(SR\) \(relaciones sociales \(RS\)\)](#)
- [4-K model \(modelo 4-K\)](#)
- [subjective relations \(SubR\) \(relaciones subjetivas \(RSub\)\)](#)
- [interactional relations \(IR\) \(relaciones interactivas \(RI\)\)](#)

## **Formatos de descarga**

- [PDF](#)
- [CSV](#)
- [XLS](#)
- [TXT](#)